Conto Corrente colla Posta

Martedì 17 Novembre 1908

**Abbonamento**

Udine a domicilio e nel Regno, Anno L. 16 Semestre L. 8 — Trimestre L. 4 — Per gli Stati dell'Unione Postale, Austria-Ungheria, Germania ecc. pagando agli uffici del luogo L. 25 (bisogna però prendere l'abbonamento a trimestre). — Mandando alla Direzione del Giornale, L. 28, Sem. e Trim. in proporzione. Un numero separato cent. 5, arretrato cent. 10

# IL PAESE

GIORNALE DELLA DEMOCRAZIA FRIULANA

«Il Paese sarà del Paese» CATTANEO

Udine - Anno XIII - N. 264

**Inserzioni**

Circolari, ringraziamenti, annunzi mortuari necrologie, inviti, notizie di interesse privato: in cronaca per ogni linea cent. 80. — Dopo la firma del gerente per ogni linea cent. 50. In terza e quarta pagina avvisi réclame a seconda del numero delle inserzioni.

Uffici di Direzione ed Amministrazione — Udine, *Via Prefettura, N. 6* —

Conto Corrente colla Posta

## Emigrazione temporanea friulana

L'egregio maestro Lodovico Zanini ha iniziato ieri nelle nostre colonne una serie di articoli sulla emigrazione *temporanea friulana*.

Dieci anni or sono questo giovane valoroso, dovette emigrare in Germania in cerca di lavoro e di pane: niuno dunque più di lui è in grado di trattare l'argomento che ha imparato a conoscere a *prezzo di patimenti* e di sacrifici d'ogni specie.

Recentemente il maestro ex fornaciaio, è ritornato a ritrovare i vecchi compagni di lavoro, e vi è ritornato con un diploma di più — frutto di quella perseverante tenacia che trionfa di ogni difficoltà — ma con l'animo sempre eguale.

Negli articoli che andiamo pubblicando il Zanini riferisce — con efficace semplicità di stile — ciò che ha visto in questo suo secondo viaggio, rilevando i mutamenti avvenuti e indicando il molto che ancora resta a fare per la protezione dell'emigrante.

II. - L'orario - Il lavoro a cottimo.

*Prima di giustificare la maggiore* importanza data alla classe dei fornaciai sopra tutte altre classi d'emigranti, accennavo a miglioramenti da essa recemente ottenuti.

Rientriamo nell'argomento, così bello e confortante per chi ama il nostro paese e quanto da vicino lo riguarda.

Il miglioramento principale, quello che costituì una bella vittoria e segnò la fine della più grande ingiustizia è l'orario, ormai adottato in ogni *fabbrica*, imposto senza transazioni ad ogni conduttore d'opificio, accettato con gioia da ogni operaio. Non più 18 ore *ininterotte, eterne di lavoro; non* più solo a notte avanzata l'operaio è liberato da una fatica già intrapresa prima dell'alba; non più la sveglia strappa dal duro *giaciglio*, dopo un insufficientissimo riposo, *poveri corpi* ubbriacati dallo strapazzo; ma un orario quotidiano ragionevole di 12 o 13 ore d'occupazione.

Così finalmente il nostro compatriotta può almeno godere il beneficio d'un riposo più lungo, e nell'estate, prima che il giorno finisca, può sedersi a respirare mezz'ora di pace e di libertà, ciò che non gli era *concesso* quando aveva, su 24, sei ore sole per rimettersi dalla fatica. Così gli avanza anche un po' di tempo per pensare a scuotersi di dosso il polverone che gli ha ricoperte *le* vesti e quasi mascherata la fisonomia durante la giornata.

E' cessato quindi l'irritante confronto tra l'interminabile giornata di lavoro *dell'italiano e quella del tedesco*, per antica consuetudine quasi mai protratta oltre le undici ore; e non accade più di vedere dei giovinetti che dopo le 10 di sera mangiando la povera cena, cadevano, vinti dalla stanchezza e dal sono, con in mano un tozzo di polenta stritolata e la bocca ripiena del boccone non ancora inghiottito.

Tolte poche trascurabili eccezioni, l'attuale orario (dalle 5 alle 19 - oppure dalle 6 alle 18 - con una o due ore di interruzione per i pasti) è stato adottato in un triennio. Esso rappresenta una splendida *vittoria* il merito della quale appartiene tutto al Segretariato dell'emigrazione di Udine, che — *per mezzo* d'un volonteroso e, intelligente emigrante, *Augusto Vuattolo*, dispiegò una lotta tenacissima quanto efficace, perchè le leggi sul lavoro non continuassero a rimaner lettera morta.

Gli operai devono esser grati a questa benemerita istituzione che vigila con tanto fervore di azione e di fede sul loro interessi per ottenere ancora da padroni e da imprenditori nuovi vantaggi in favore degli operai. E premio ben gradito deve riuscire per la *vittoriosa istituzione*, la manifesta compiacenza con la quale gli emigranti riconoscono il bene ottenuto e deplorano sinceramente la pecoraggine generale che li faceva *rassegnati* ad un lavoro di 18 ore giornaliere.

Per questa provvidenziale limitazione d'orario mentre la mano d'opera ha poco perduto in quantità, ha acquistato assai in qualità, e val bene la pena di rilevare che ciò è riconosciuto da molti imprenditori, che dall'orario sembrerebbero i maggiori colpiti.

I benefici di quest'orario, e gli effetti morali di cui sarà indubbiamente causa, non possono venir degnamente apprezzati senza la conoscenza più diretta dell'animo dell'emigrante. Bisognerebbe tratteggiare — sia pure a grandi linee — la sua vita, coglierla nei vari momenti, per via di fatti e di episodi di tutti i giorni, richiamando opportunamente il passato.

Un lavoro quotidiano di 16 o 18 ore, per sua natura pesante o *disagioso* e che era spinto fino a rappresentare un'attività disordinata che logorava sensibilmente la fibra del martire del lavoro, *già aveva cominciato a pervertirne* l'animo redendolo insensibile ad ogni cosa buona, aspro, cattivo, e anche incapace di un po' di riconoscenza per quelli che pur tentavano di fargli del bene. Cessata la causa deleteria di ogni vita morale, nell'ani*ma operaia, la docile indole* del Friulano, riprenderà il di sopra ed i *di*. *sordini* e le tristi cose, finora lamentate, un po' alla volta spariranno

I buoni effetti sono tanto immediati che già, dopo un triennio, nel fornaciaio si scorge un tipo più equilibrato, dall'aspetto un po' più decoroso, dalle manifestazioni meno violente.

Un altro fatto importante. Liberato dall'oppressione che traviando l'anima *paralizzava ogni* iniziativa, si pose subito a cercare da sè condizioni più vantaggiose Le 40 o 50 persone, prima assoldate ad un solo capo che faceva *loro subire i capricci* e le *mene* suggerite dall'avidità del guadagno, ora si trovano spesso divise in piccoli gruppi di 7, 8, 10 individui, i quali eseguiscono del lavoro a cottimo; si *sentono così più liberi e* penetrati da una certa soddisfazione della loro sorte.

Questa bella tendenza della libertà nel lavoro, che nell'operaio frutta coraggio e fiducia nelle proprie forze, sussisteva già da molto tempo, in piccole proporzioni fra i muratori e i terrazzieri.

Diremo poi dei pericoli che può presentare a *sua volta* l'estendersi sempre più del lavoro a cottimo, tenendo presente che il nostro emigrante, dall'inesauribile energia, è spesso ricaduto in un curioso fenomeno d'intemperanza nell'occupazione. Pertanto, tutto questo complesso di cose migliori, ha già procacciato all'italiano maggiore stima e considerazione da parte dell'operaio *tedesco; già* una *corrente* nuova di simpatia in alcuni paesi sta avvicinando le nostre classi di emigranti più evoluti a quelle indigene e si fanno tentativi per avvicinare e organizzare anche il fornaciaio e il bracciante.

Di questo fatto, che rappresenta un vantaggio non trascurabile per chi si trova nella necessità di passar annual*mente* parecchi mesi fra un popolo straniero — dal quale finora era spesso ricercato non *meno* che disprezzato — deve rallegrarsi ogni buon friulano, e deve tornar grato alla patria che non può dare ancora lavoro sufficente a tutti i suoi figli.

LODOVICO ZANINI

## Una nuova misteriosa e terribile malattia che colpisce le gestanti e le puerpere

### 200 casi di morte!

Si ha da Piombino che da alcune settimane in questa regione una tremenda epidemia mortale colpisce le donne gestanti e le puerpere. Le cause della strana malattia sono completamente ignote.

Si contano già oltre 200 casi di morte. L'impressione in questi paesi è *profonda*

L'on. prof. L. M. Rossi che ha fermata la sua attenzione sulla stranissima epidemia, ha indotto a venire a studiarla il prof. Patellani milanese, docente di ostetricia all'università di Genova e il prof. Rebaudi, pure di quella università.

Si spera che *gli illustri scienziati* possano trovare la fonte di questa terribile infezione che semina il lutto in tante famiglie e i rimedi opportuni a vincerla.

## La convocazione del Senato

La *Tribuna* dice che il Senato sarà convocato uno o due giorni dopo la convocazione della Camera.

## Uno sciopero di impiegati comunali

Si ha da Forlì che gli impiegati comunali di quella città, riunitisi per discutere sull'attuazione del nuovo regolamento *comunale, hanno deciso* di proclamare lo sciopero.

## Il Giubileo del Papa

Grandiosa è riuscita ieri la cerimonia per la messa d'oro di Pio X. A questa cerimonia, che è forse la maggiore avvenuta nella *grande* Basilica, assistevano 50.000 persone, 400 vescovi e 34 cardinali.

## Il nuovo imperatore della Cina

Si ha da Pechino che un editto governativo pubblicato oggi proclama Pu Yi imperatore. Le legazioni estere ne ricevettero la notificazione

## La popolazione di Roma in continuo aumento

*Dalla relazione dell'ing. Edmondo* Sanjust sul piano regolatore di Roma risulta che la popolazione della capitale è dal 1801 in continuo aumento.

Ecco a proposito la tabella compilata dallo stesso ing. Sanjust:

1871: 248 208; 1881: 300.467; 1883: 310.205; 1884: 324.640; 1885: 345.030; 1886: 364.511; 1887: 382 973; 1888: 401 044; 1889: 415 498; 1890: 423 217; 1891: 436.179; 1892: 440 590; 1893: 450.001; 1894: 463.790; 1895: 471 801; 1896: 476.917; 1897: 480.965; 1898: 500.610; 1899: 512.428; 1900: 521.017; 1901: 472.298; 1902: 482 906; 1903: 491 201; 1904: 508.704; 1905: 524.771; 1906: 540.150; 1907: 553.841; 1908: 559.715.

*La media annuale dell'aumento* è di 13.501 abitanti all'anno. Adottando questa media per il futuro, la popolazione di Roma, calcolata per quin*quenni, sarà: alla fine del 1913 di* abitanti 620 007 — del 1918 di abitanti 719 361 — del 1923 di abitanti 822.701 — nel 1928 di abitanti 940.882 — del 1933 di abitanti 1.076 040.

## Il fidanzamento del Duca degli Abruzzi smentito dalla famiglia Elkins

La «Tribuna» ha da Nuova York che la famiglia Elkins, coll'approvazione della signorina Caterino, smentisce formalmente la notizia del fidanzamento della figlia col Duca degli Abruzzi.

## Forte scossa di terremoto a Fermo

Ieri sera a Fermo si è avvertita una forte scossa di terremoto in senso *ondulatorio*.

# L'ideale è perduto?

*(Nostra collaborazione)*

Non di rado ci avviene di sentire o di leggere che la generazione presente viene educata senza ideali, che la *materialità* economica incombe sul mondo come sua unica cura ed uccide il sentimento, che il solo ideale è il denaro.

E' ciò vero?

Non esito ad affermare che ciò è falso e credo sia *posa* dei nostri tempi dir male del presente.

La nostra generazione più di quanto appaia è avida d'ideale; vive, e vivrà sempre, il sentimento e la poesia nel cuore umano, vive il desiderio della grandezza e della *gloria*, vivono le passioni nobili e generose e seco trascinano individui e nazioni, e dal flutto delle cose umane, dalle lotte della vita emerge sempre più splendida l'idea di pace e d'amore. Ma vi sono ideali propri a ciascuna età, non vane chimere, non sogni *irraggiungibili, irrealizzabili*.

Oggi, le cambiate condizioni sociali, ci hanno portato ad una vita vertiginosa, alle ascensioni e conquiste rapide; però nella fretta dell'andare non abbiamo perduto di mira l'ideale che sfolgora in alto, al disopra dei nostri pensieri.

Si può dire che l'ideale sia *perduto* in una società in cui aumenta ogni giorno la beneficenza pubblica, si raddoppiano le leghe di assistenza e di protezione, le istituzioni che porgono aiuto alle madri povere, ai lavoratori *del braccio, ai diseredati della fortuna*; che mirano a rinvigorire l'organismo infantile con colonie alpine e marine, *che assistino il fanciullo nella scuola* e fuori, salvandolo dai pericoli della strada coi patronati scolastici e coi ricreatori, che proteggono i vecchi, le giovani derelitte, i fanciulli abbandonati, gli emigranti; quelle che si prefiggono coll'educazione, in mille modi impartita, di diffondere i principi dell'igiene, dell'ordine, dell'economia e di combattere *vizi, pregiudizi, superstizioni* così frequenti ancora nel volgo?

A che cosa non pensa, a che cosa non provvede ora l'assistenza pubblica? E la scienza quanti dolori, quante pene non è giunta a lenire? Quanti beni a procurarci?

Filantropici e scienziati, benefattori tutti dell'umanità, non son guidati dalla pura *luce* dell'ideale?

L'umanità cammina e migliora; oggi è meglio di ieri, domani sarà meglio di oggi, ed ogni pregiudizio che cade è una coscienza che si eleva, è un dovere che si purifica, è una conquista che si compie E tutti i pensatori e scienziati, uomini di ogni arte e di ogni classe possono rialzare la fronte, misurare *la strada percorsa* ed *essere* soddisfatti di quello che sono

Non è che oggi si educhino senza ideali, ma l'educazione ha preso un altro *indirizzo; ogni* epoca ha i suoi principi e i sui postulati come i suoi dogmi.

Oggi non si fan vivere più i giovani in un mondo astratto, retorico e formalistico; l'educazione deve preparare alla vita.

Saper vivere non solo materialmente, ma nel più ampio senso, saper trovare la giusta regola di condotta in tutte le direzioni, in tutte le circostanze, è l'essenziale, il problema che *in sè* racchiude ogni altro problema.

Fine dell'educazione è la felicità umana. E *compirono opera saggia coloro che introdussero tra le discipline* della scuola quelle che devono regolare la condotta di un individuo e gli danno le cognizioni necessarie per saper praticamente ed economicamente vivere. L'Ardigò scrive: «Una volta nelle scuole si ripeteva che il denaro è cosa vile, che l'uomo elevato non deve curarsi di esso; la questione del condursi nella vita sotto il punto di vista economico non veniva mai toccata come troppo *prosaica*. Errore gravissimo! Vogliasi o no, quando l'uomo si trova in istrettezze economiche non è più libero; mentre chi si trova in posizione *indipendente non ha bisogno d'avvilirsi*, nè di venir meno a quei principi, onde un uomo ha diritto d'essere rispettato.

«L'economia ed il risparmio ci mettono in grado di provvedere durevolmente ai nostri bisogni. L'uomo economico è spinto a lavorare di più per risparmiare, è allontanato dai vizi che tolgono di lavorare e disperdono i guadagni, non meno che dai debiti che gli impediscono di continuare nella via dei risparmi. Amante della pace e dell'ordine, indispensabile al lavoro, all'economia, non si getta in *sconvolgimenti sociali. Risparmio*, capitale, lavoro, moralità, son termini che si chiamano l'un l'altro a vicenda».

Non si deve certo amare il denaro per il denaro, non si deve abituare i giovani all'avarizia, ma l'educazione deve mirare a renderli atti a procurarsi una posizione tale da permettere loro di condurre una vita onorata.

Chi si trova in posizione agiata può meglio pensare alle soddisfazioni dello spirito e più facilmente può essere morale. Oh il bisogno! A che cosa non conduce questo *consiglier di mali?*

E' buona cosa adunque la preoccu*pazione economica* che muove la *nostra* società.

Lo Spencer disse che nella mente, come nel corpo, abbiamo fatto precedere l'ornamento all'utilità; noi abbiamo curato il fiore prima della pianta, e che le cognizioni utili devono precedere l'educazione estetica.

«Quando tutte le forze della natura, egli dice, siano sottomesse ai bisogni dell'uomo, quando i mezzi di produzione abbiano raggiunto la perfezione, quando l'economia del lavoro sia pervenuta all'ultimo limite possibile, quando l'educazione sia sistemata in modo che la preparazione alle attività più essenziali *possa compiersi con una relativa* rapidità, e quando per conseguenza vi sia un grande tempo disponibile, *allora il bello nell'arte, come nella natura* dovrà occupare a buon diritto un grande spazio nella mente di tutti».

Pur non dividendo completamente le idee del sommo filosofo inglese, dobbiamo riconoscere che coll'aumentare *della ricchezza di un popolo, aumenta* anche la raffinatezza nel vivere e l'amore per l'arte.

L'educazione deve preparare i giovani alla lotta per l'esistenza, che si fa sempre più accanita, premunirli contro ogni insidia della natura e dell'ambiente sociale, in cui vivono, formare il loro carattere, fortificare la *loro volontà, fare di essi degli individui* perfetti di corpo e di spirito, fieri di se stessi, liberi nelle loro azioni, fiduciosi nelle loro forze ed atti *ad affrontare con coraggio* l'aspra battaglia del destino che rinvigorisce. Ciò giova assai più di tanti sentimentalismi, di tante forme morbose dello spirito, al conseguimento della felicità umana, che tutti invochiamo e che appare tanto lontana.

L'ideale è perduto?

No, ma cerchiamolo nel sapere e in una forma di vita civile più completa e pensiamo che la grandezza dell'umanità sta nello sviluppo eterno del progresso verso le vie della perfezione La perfezione non è virtù umana, ma cercare di sapere oggi qualche cosa più di ieri, e di migliorare ogni *di* il nostro modo di vivere, è per lo meno un dovere; e deve essere questo il faro che illumini l'umanità, a cui de*vono mirare gli sguardi di tutti i popoli civili*.

A. PASSUDETTI.

Udine.

Procurare un nuovo amico al proprio giornale, sia cortese cura e desiderata soddisfazione per ciascun amico del **PAESE.**

## Dati intessanti su Londra

### Ricchezza e miseria

*Il cibo che vien consumato - I mezzi di comunicazione - gli spettacoli - I poteri pubblici - La crisi del commercio.*

Il *London County Council* ha pubblicato il volume annuale delle interessanti sue statistiche municipali da cui risulta che l'area municipale di *Londra è di 74.816 acri, sulle quali si* distendono 2134 miglia di strade con 611,786 case; 28,265 officine e laboratorii, mentre una superficie di 9026 acri è dedicata ai parchi, alle piazze ed alle cosidette *Recreation Grounds*.

Entro l'area mucipale londinese vivono 4,795,789 persone, mentre gli altri 3 milioni di persone vivono nei distretti immediatamente confinanti col Municipio londinese propriamente detto.

Probabilmente Londra, è la città più ricca del mondo, poichè le proprietà quivi esistenti sono assicurate contro i danni dell'incendio per un valore di *lire sterline* 1,040,037.486. *Nonostante* tale enorme somma di ricchezza Londra probabilmente è anche la città ove è più grande la miseria, poichè normalmente un suo abitante su ogni 33 è mantenuto dalla pubblica beneficenza, mentre 22 persone su cento muoiono quotidianamente nelle *Workhouses* o nelle infermerie dipendenti dalle *Workhouses*, che non hanno nulla a fare cogli ospedali consueti.

La cittadinanza londinese spende ogni anno lire sterline 10,063,643 per mantenere e curare i propri poveri.

E' impossibile dire quel che costa il *mantenimento* della popolazione di Londra, ma alcune cifre possono dare un'idea della quantità di cibo che vi si consuma. Nel 1907 vennero infatti introdotte in Londra 419.037 tonnellate di carne macellata oltre 58.735 capi di bestiame bovino vivente e 375 950 pecore e montoni pure viventi.

La quantità di pesce *consumato* aumentò a 174,332 tonnelate, mentre si consumarono galloni 80,828,330 di latte.

Sessantacinquemila persone sono impiegate quotidianamente a preparare pane, dolci, cacao, marmellate ed altri cibi, per la rimanente parte della popolazione londinese.

In media si hanno in Londra 1230 ore di sole, mentre ve ne dovrebbero *essere astronomicamente* 4459.

I giorni di pioggia sono in media 160 per anno, ed il totale della pioggia annuale è di 66 centimetri.

Fanno capo a Londra dieci grandi Compagnie ferroviarie e molte altre minori; vi sono inoltre 124 miglia di *tramways in esercizio*, mentre un altro centinaio di miglia è in costruzione; gli *omnibus* sono 3762, di cui circa un terzo automobili. Il numero dei viaggiatori trasportati dalle ferrovie e tramvie locali fu di 949 milioni nel 1908, mentre molte altre centinaia di milioni furono trasportati in *omnibus* ed in vetture usuali. I teatri *londinesi sono* 53, le *Music-Hall* 49, le sale di concerto 261 ed i musei 11.

Londra, nonostante le riforme cen*tralizzatrici* degli ultimi anni, è ancora governata da 101 corpi di autorità differenti che hanno vari poteri sui cittadini.

La statistica del Of Trade per i tre trimestri terminati alla fine di settembre dimostra che l'importaziona dalla Germania *ammontò* a 311,651 *milioni* di sterline, cioè furono in diminuzione rispetto al periodo corrispondente dell'anno precedente. Le importazioni dal Belgio sono state di sterline 100,072,000 cioè in diminuzione del 7 1\|2 per cento; le importazioni dalla Francia sono di 169,149,000 di sterline, cioè in diminuzione del 2 per cento.

In quanto alle esportazioni dell'Inghilterra durante i primi nove mesi dell'anno, esse diminuirono del 5 per cento, per la Germania, del 3 per cento, pel Belgio, del 6 per cento, per la Francia, del 4 per cento, per l'America.

## L'emigrazione decresce

Durante il primo semestre dell'anno 1908 furono rilasciati dall'autorità di pubblica sicurezza passaporti per l'estero per 263.297 individui 173,523 per Stati europei od altri paesi del bacino del Mediterraneo, 89 774 per i paesi transoceanici.

Nel primo semestre del 1907 l'emi*grazione per l'estero è stata di individui*: 453.3 7 e cioè 195.198 nel primo gruppo, 258.139 nel secondo.

Nel primo semestre del corrente anno l'emigrazione è *dunque diminuita* in complesso di 190.000 individui rispetto a quello che si è verificato nello stesso periodo di tempo dell'anno precedente, e più precisamente è diminuita di 21.175 l'emigrazione per l'Europa e paesi del bacino del Mediterraneo, 168.415 per i paesi transoceanici.

**La CURA più sicura, efficace per anemici, deboli di stomaco nervosi è l'AMARO BAREGGI a base di Ferro-China-Rabarbaro tonico-ricostituente-digestivo**

# UDINE

(Il telefono del PAESE porta il n 2.11)

## TRIESTE e VENEZIA

### Cifre eloquenti che dedichiamo agli strateghi del Governo

La complessiva portata delle navi entrate ed uscite dai due porti nell'ultimo quinquennio raggiunse le cifre seguenti:

1903 Trieste tonnellate 5 462.000, Venezia 3.228.000; 1904 Trieste tonn. 5 890 000, Venezia tonn. 3.416.000; 1905 Trieste tonn. 6 016.000, Venezia 3.488.000; 1906 Trieste 6.087 000, Venezia 3 423.000; 1907 Trieste tonn. 6.846.000, Venezia 3.874.000.

Dunque la capacità delle navi è aumentata con moto costante nei due porti, ma in diversa misura. Comparando gli anni estremi del periodo preso in esame, troviamo che, nel 1903, Trieste distanziava Venezia di tonnellate 2.234 000, mentre nel 1907 questa superiorità si è elevata a tonnellate 2.972 000.

Risulta per ciò assai notevole la superiorità di Trieste su Venezia per quello che riguarda la portata delle navi che approdano a quel porto, com'è notevole che tale superiorità tende a diventare sempre maggiore.

Ma il numero dei bastimenti è quasi trascurabile quando non si accompagna ad un corrispondente aumento di tonnellaggio, ed anche il tonnellaggio ha importanza limitata quando non porta con sè una rilevante quantità di merci entrate ed uscite, poichè la massa delle merci importate ed esportate si riferisce intimamente alle transazioni compiute, all'operosità che il traffico ha prodotto e ai guadagni realizzati. Un piroscafo di 10.000 tonnellate di stanza, il quale scarica o carica 1000 tonnellate di merci, ha — dal punto di vista del traffico effettivo — minore importanza di un'altro di 5000 tonnellate, che un imbarca o ne sbarca per 4000.

Vediamo dunque qual'è la situazione reciproca dei due porti, riguardo alle merci provenienti e spedite per mare.

L'ammontare di tali merci è stato nel 1903 per Trieste di tonnellate 2 105.000 e per Venezia di 1 900 000; nel 1904 per Trieste di 2.251.000 per Venezia 1.990 000; nel 1905 per Trieste di 2.310.000 e per Venezia di tonnellate 1.993.000; nel 1906 per Trieste di 2 592.000 e per Venezia di 2.3[illegible]6 000; nel 1907 per Trieste di 2 804.000 e per Venezia di 2.421.000.

Per le merci imbarcate e sbarcate si ripete dunque lo stesso fenomeno messo in rilievo per il tonnellaggio delle navi entrate ed uscite. Non solo Trieste supera di gran lunga Venezia, ma questa superiorità tende a divenire sempre maggiore. Nel 1903, le mercanzie arrivate e spedite per mare a Trieste oltrepassavano di 205.000 tonnellate quelle importate ed esportate da Venezia e nel 1907 tale superiorità è salita a 383 000 tonnellate. Da questi fatti si possono trarre le medesime conseguenze che logicamente derivarono dall'esame della capacità delle navi entrate ed uscite dai due porti.

### Giunta Provinciale Amministrativa

*(Seduta del 14 novembre 1908)*

**Decisioni varie**

Paluzza. Liquidazione credito verso la Società di Tiro a segno: Approva esprimendo parere favorevole condizionato per l'acquisto. — S. Quirino. Acquisto terreno: Esprime parere favorevole. — Latisana. Pagamento spedalità Ambrosio Umberto: diffida il comune a pagare salvo emissione di mandato d'ufficio. Caneva. Tassa esercizio: accoglie i ricorsi della ditta Banfi, fratelli Chiaradia e Antonio Chiaradia; respinge il ricorso della ditta Chiaradia-Zanetti; cancella dai ruoli i ricorrenti Giovanni Viel, Antonio Variner, Domenico Santin, Abramo Gio. Batta, Pietro Pizzinato, Antonio Mella, dott. Marco e Giuseppe Manfe. — Campoformido, Cordovado, Frisanco, Moimacco, S. Giorgio della Richinvelda, S Martino al Tagliamento, Tavagnacco: Bilanci 909: autorizza l'eccedenza della sovrimposta

**Rinvii**

Attimis. Vendita fondo. — Meretto di Tomba. Contrattazione mutuo lire 11054.42; con la Cassa Depositi e prestiti. — Prata di Pordenone. Associazione al Touring Club Italiano. — Precenicco regolamento tassa esercizio e rivendita. — Enemonzo o Preone. Capitolato ostetrico. — Castelnuovo. Regolamento pel medico e per la levatrice: abolizione della condotta medica a piena cura. Muzzana Divisione dei boschi comunali: Convenzione coll'ing. Bas. — Forni Avoltri. Regolamento concessione piante resinose — Meduno, aumento di stipendio al segretario comunale. Buia, Latisana, Maiano, Montereale Cellina, Pasian di Prato, Prepotto, S. Quirino: bilanci 1909.

### Il tempo che farà nella 2. quindicina di novembre

Dopo un po' di neve estesa fra il 15 ed il 16 dal nord-ovest d'Italia anche su tutta l'Italia Superiore e fra questa e la Centrale, rinforzeranno le alte onde di freddo provenienti dal nord-est con cielo offuscato dal 17 circa, ma senza precipitazioni in massima almeno in gran parte nelle regioni lungo l'alto Adriatico.

Dopo un leggero rialzo della temperatura una gelida e fortissima corrente di nord est ci apporterà al 20 e più al 21 una stagione crudamente invernale e ciò in seguito ad un'esagerata onda di freddo che sarà già comparsa sulla Russia fin dal 19.

Dall'elevatissima pressione ondeggiamenti secondari ma per elevati avranno con veemenza invaso anche l'Italia *superiore, ove sebbene con barometro* elevato si avrà il fortissimo vento e la neve giacchè pur essendo alto, eccezionalmente sarà basso o non tale in confronto all'esagerata onda di pressione comparsa sulla Russia.

Abbassatasi quindi detta pressione per la penisola Balcanica al sud d'Italia, il vento per conseguenza dal *nord-est avrà girato al sud est* provocando correnti di troppo differente temperatura dalla *antecedente* freddissima perchè sull'Italia superiore al 25 non succedano alte nevicate forti pioggie ed anche temporali.

Riprenderà il freddo con sereno e forse si avrà un'altra improvvisa comparsa della neve al 28, più abbondante se non più violenta, ma di questo si potrà anche riparlarne schiarendosi la complicazione dell'eccezionale periodo di perturbazioni.

### Per i licenziati delle R. R. Scuole pratiche di agricoltura

Sono state istituite per decreto reale sei borse di studio a favore dei licenziati delle R. R. Scuole pratiche di agricoltura, dell'ammontare di lire 1200 ciascuna allo scopo di addestrare un personale tecnico per i lavori di *trasformazione agraria dell'Agro Romano.* Le borse vengono conferite per due anni in seguito a concorso per titoli ad esami.

I vincitori del concorso dovranno dimorare per due anni nelle tenute dell'Agro Romano bonificate od in corso di bonificazione, che saranno assegnate dal Ministero di Agricoltura.

*Essi dovranno prestare l'opera loro,* gratuitamente, a favore dei proprietari dell'Agro Romano e *rivolgere la* loro attività, secondo le proprie competenze, allo studio delle questioni tecnico economiche che si connettono alla trasformazione dell'AgroRomano stesso.

Per maggiori informazioni rivolgersi al Ministero d'Agricoltura in Roma - *Direzione generale dell'agricoltura.*

## Deputazione Provinciale

*(Seduta 16 novembre 1908)*

Nominò medico praticante nel Manicomio Prov. il dott. Gabbi Giovanni di Luigi di Montubeccaria (Pavia).

Approvò il progetto per la costruzione di un nuovo poligono per la S. di T. a S. Naz. di Paluzza con una tassa di L 11400, delle quali un 1/5 *a carico della Provincia.*

Approvò il progetto per la costruzione di un fermapalle *per il campo* di tiro a segno di Tolmezzo con una tassa di L. 5656.50 dei quali 1/5 a carico della Provincia.

In seguito alla diserzione di due esperimenti d'asta per l'appalto delle spese di 3 a categoria a difesa del Tagliamento *ed affluenti* nei terreni in corso di bonifica ad Avassinis (Trasaghis),

autorizzò l'aumento dei prezzi unitari del progetto, del 5 0/0, nonchè la corrisponsione a *forfait* all'assuntore dei lavori, della somma di lire 12.000, quota compenso per tutte le spese di canali fugatori, deviazioni d'acqua, aggottamenti, assicurazione operai e danni di forza maggiore, anche se causati dalle piene.

Accordò in massima alla Società Cooperativa Telefonica «alto Veneto» con sede in Pordenone, di collocare lungo il nuovo ponte di ferro sul Meduna, lungo la strada Prov. Maestra d'Italia le linee telefoniche che ora si *trovano applicate sul* ponte di legno che verrà demolito, con riserva di stabilire le modalità della concessione quando la società presenterà all'approvazione il tipo delle mensole di sostegno dei fili, concordato con la ditta costruttrice della parte metallica del ponte.

Autorizzò varie ditte ad eseguire lavori *in aderenza alle strade* provinciali.

Deliberò di proporre al Ministero dell'Istruzione per l'assegnazione del posto vacante nell'Istituto delle figlie dei Militari Italiani in Torino, la signorina Gella Paola di Balilla di Udine.

Approvò il conto consuntivo dell'esercizio 1907-08 dei rimboschimenti, presentato *dal Comitato Forestale.*

Assunse a carico *provinciale le spese* di mantenimento e cura nel Manicomio di N. 7 alienati poveri appartenenti a comuni della Prov di Udine.

Deliberò l'ordine del giorno e varie relazioni su oggetti che verranno sottoposti alle determinazioni del Consiglio Prov. che sarà convocato il 21 dicembre p. v.

Trattò vari altri *affari interessanti* l'ordinaria amm.ne della Prov., del Manicomio e dell'Ospizio degli Esposti.

### Tentato suicidio d'una maestra

**Inghiotte quattro pastiglie di sublimato**

Da un mese circa e precisamente col principio dell'anno scolastico, la *signorina Mondino Claudina di S.* Miniato in quel di Firenze, era stata assunta dal signor Errani, direttore e comproprietario del Collegio Gabelli, in qualità di maestra per le scuole elementari inferiori.

La Mondino, una bella giovine ventiduenne, venuta da Milano, sebbene si dimostrasse attiva, buona con la scolaresca e intelligente, in modo da soddisfare alle esigenze della direzione del collegio, *aveva un poco dello strano*, Era poco espansiva, appariva di continuo preoccupata da un pensiero che la tormentava, e sfuggiva la compagnia e la conversazione. Si diceva infelice e raccontava di non aver mai avuto nella vita se non dolori.

A soli sei anni era rimasta orfana, e da quest'età era cominciata per lei una serie di dolori e di tristi vicissitudini che le avevano alterato il carattere.

Ieri la nevrastenia da cui è afflitta la spinse a un passo disperato che forse potrà avere conseguenze irreparabili e che nessuno di quelli che la circondavano s'aspettava, essendo ormai noto il suo umore e conoscendosi che in fondo la sua indole non è cattiva.

Dopo pranzo, all'una e mezza circa, la Monino, che era alloggiata nel Collegio Gabelli, salì nella sua stanza e, di sei pastiglie di sublimato corrosivo che aveva, ne inghiottì nientemeno che quattro.

Subito afferrata dai dolori, non reggendovi chiamò aiuto. Accorse quasi tutto il personale del Collegio e il sig. Errani, il quale, mentre faceva telefonare alla questura domandando d'urgenza una vettura, ricorse all'unico mezzo cui, lì per lì, in mancanza di meglio, si potesse ricorrere, e fece bere alla disgraziata signorina un gran bicchierone di latte.

Giunta la vettura la Monico vi fu adagiata mentre si contorceva in preda ad atrocissimi dolori, e fu trasportata all'*Ospedale Civile.*

Qui il dottor Ferrari le operò la lavatura dello stomaco e la fece mettere a letto provvedendola di un'accurata assistenza e riservando di pronunciarsi.

La signora Errani che s'interessa pietosamente della sorte della povera signorina si recò ieri sera all'ospedale *per avere notizie, ma ancora i sanitari* non potevano assicurare che la derelitta potesse salvarsi.

Il sig. Errani ha scritto stesso a uno zio della suicida, capitano d'artiglieria comandante d'un forte alla Maddalena, avvertendo del fatto.

S'ignora se qualche recente dispiacere abbia contribuito a sconvolgere *la ragione della maestra, a segno da* farle disprezzare la vita; oppure se questo tentativo sia unicamente l'effetto d'una malattia nervosa.

Stamane le condizioni della suicida sono alquanto migliorate.

I *medici non disperano* di salvarla.

**Nozze d'oro** — Ieri l'altro il dott. Alessandro Rubazzer e la sua consorte Giovanna Nascimbeni, celebrarono le *nozze d'oro. I figli e pochi intimi* assistevano alla simpatica festa.

Congratulazioni ed auguri.

**Il caseificio** — Il signor E. Tosi, titolare della Sezione Speciale pel Caseificio, ha estratto dal Bullettino dell'Associazione Agraria Friulana e raccolto in opuscolo, un suo apprezzatissimo studio sull'insegnamento ambulante del Caseificio in Italia.

**Nuova sospensione di carico per Udine e Ferrara** — La Camera di Commercio ha ricevuto dalla *Direzione compartimentale* delle ferrovie di Venezia il seguente dispaccio:

«Per durando ingombro alla stazione di Udine viene prorogata a tutto 20 corrente la sospensione di accettazione spedizioni a piccola velocità a carro completo destinate a Udine eccezione fatta per i prodotti vendemiati»

«Perdurando ingombro a Ferrara resta *sospesa dal 17 a tutto 21* corr. l'accettazione di spedizioni a piccola velocità a carro completo colà destinate eccezione fatta per i prodotti vendemiati»,

**Festa socialista** — Ci si comunica con preghiera di pubblicazione che il Consiglio direttivo del Circolo Socialista, d'accordo con il comitato della Federazione Socialista Friulana ha stabilito che l'annuale festa del *Lavoratore abbia luogo quest'anno il giorno* di sabato 19 dicembre.

Fu nominata una Commissione per organizzare il II. anniversario del giornale. Oltre al ballo e ai soliti trattenimenti è intendimento di dare anche alcune proiezioni cinematografiche con **soggetti d'indole sociale.**

### Un giornale di Padova e le dichiarazioni del Sindaco Pecile sulla Cividale-Assling

Il *Veneto* di Padova nel numero di ieri riproduce dal *Paese* integralmente le dichiarazioni fatte dal Sindaco nella seduta consigliare di Venerdì, sulla Cividale-Assling, e commenta:

«*L'argomento gravissimo venne portato* ieri l'altro in discussione al Consiglio Comunale di Udine e trattandosi di un problema che interessa tutta intera la Regione vogliamo porre a conoscenza dei lettori nostri le dichiarazioni del nostro Sindaco; — dichiarazioni che costituiscono la sintesi della situazione rispetto alla Cividale-Podresca-Assling *specialmente* in rapporto ad un avvenire commerciale».

Mentre vivamente ringraziamo il *Veneto* per l'appoggio che porta alla causa della Cividale-Asslin, esortiamo la stampa veneta ad occuparsi della questione ed associarsi a noi nella difesa degli interessi delle regioni.

### Federazione dei Collegi degli Ingegneri

**Del Veneto**

In seguito all'invito della Presidenza del Collegio Padovano degli Ingegneri si sono riuniti nel pomeriggio di ieri a Padova - Verona ed Udine, essendosi *telegraficamente scusati*, i rappresentanti del Collegio di Venezia.

Scopo della riunione era quello di stabilire se, in seguito alla costituzione avvenuta della «Federazione Nazionale» sia opportuno conservare la «Federazione Veneta» e in caso affermativo, deliberare secondo opportunità. Visto che la nostra regione è in condizioni speciali rispetto alle altre e che molto efficace perciò potrà essere la *funzione della «Federazione Veneta»* fu deliberato di conservarla. Conseguentemente, a norma dell'art. 4 dello Statuto Federale si è proceduto alla nomina dell'Ufficio di Presidenza che dovrà avere sede a Venezia. Risultarono eletti:

Presidente della Federazione, on. ing. Leone Romanin-Jacur.

*Vice Presidente, ing. Marco march.* (Segretario del Collegio degli Ingegneri Padovano).

Segretario, ing. cav E. B. Bullo (Segretario del Collegio degli Ingegneri di Venezia)

**Disertore Austriaco** — Stamane si è costituito alla nostra Questura il giovane Benedicht Bruno di 20 anni soldato nel quinto reggimento dragoni di stanza a Gorizia.

Il disertoore è un bellissimo giovine, alto, biondo, ben fatto e non intende *una parola d'italiano.*

### Gli odierni mercati

In piazza Venerio. — Pere da 16 a 25; pomi da 15 a 45; castagne da 8 a 12; uva da 22 a 35; noci da 42 a 55.

In piazza dei grani — Frumento da 21 10 a 21 50; segala da 15 50 a 15.6[illegible]; granoturco vecchio da 13.00 a 13.50; nuovo da 10 00 a 11.60; cinquantino da 9.50 a 10 50; sorgorosso da 6.75 a 7; fagiuoli a 22.

**Misure non bollate e contravvenzioni** — Le guardie civiche sequestrarono ieri al negoziante in coloniali di via Bertaldia, Angeli G. B, undici misure da olio non bollate e dichiararono in contravvenzione il negoziante in generi alimentari Bevilacqua Domenico, che ha negozio in Via Pracchiuso, perchè non *teneva i cartelli* indicanti i prezzi dei generi in vendita.

*Anche il negoziante Giovanni* Pantarotto fu dichiarato in contravvenzione perchè non teneva i piombi sulle carni poste in vendita.

**Vandalismo** — La notte scorsa ignoti vandali danneggiarono e tentarono asportare la paratoia metallica di riparo all'orinatoio in Giardino Grande, presso la Pesa Pubblica.

*Attenti eroici signori che sfogate i* bollori dell'esaltazione alcoolica, chè c'è un dio o un diavolo anche per i vandali e il giorno in cui lascerete lo zampino nel lardo verrà anche per voi.

**Gli impiegati licenziati del Monte ricorrono** — Si annuncia che i signori Brisighelli e Rocco i due impiegati del Monte recentemente licenziati hanno ricorso, a mezzo dell'avv. Emilio Driuss, contro la misura adottata a loro carico, alla *Giunta Provinciale* Amministrativa.

**Neo procuratore.** — L'egregio dott. Contini, già vice commissario di P. S., che *interruppe la sua carriera* per darsi alla vita professionale, ha egregiamente superato l'esame di procuratore.

Congratulazioni auguri.


### DIFFIDA

La sottoscritta Ditta diffida la sua spettabile clientela ad esigere che l'Amaro a Base di Ferro China-Rabarbaro, sia il vero cioè della Ditta E. G. F.lli Bareggi, e ciò perchè spesso ai sigg. clienti, che non indicano nella loro richiesta espressamente il nome Bareggi, vengono servite adulterazioni ed imitazioni sofisticate del vero Amaro Bareggi da loro desiderato.

A tal uopo osservare sempre l'etichetta che porti la marca di fabbrica **Elefante**

E. G. F.lli BAREGGI
Padova

Si agirà a termini di legge pei contravventori.


## Spettacoli pubblici

### Teatro Sociale

**La seconda di "Madama Butterfly"**

Questa sera seconda rappresentazione dell'opera Madama Butterfly.

Le successive rappresentazioni avranno luogo le sere di Giovedì 19, Sabato 21 e Domenica 22 corr.

—

Nel mentre rivolgiamo un vivo elogio all'impresa che ha saputo apprestare uno spettacolo, sotto tutti i rapporti, ottimo, non possiamo non ricordare i signori Doretti e Santi che cooperarono *efficacemente al successo* dell'altra sera, curando lo spettacolo in tutti i suoi particolari.

**Cinematografo Edison**

Ecco l'attraentissimo programma per oggi martedì 17:

Parte 1. «Per un fiore», scene drammatiche.

Parte 2. «Scene Svizzere», dal vero.

Parte 3. «Leggi del cuore — Leggi dell'onore», dramma emozionante.

Divisione dei quadri: Diverbio — Lo scambio dei biglietti da visita — Sul terreno — Cuore di figli — La scalata alla mura — Feriti — La *notizia al padre — il duello interrotto* — Di nuovo all'assalto — I due figli presenti — La legge del cuore — Duello annullato. Novità assoluta.

Parte 4 «Chi tardi arriva male alloggia», comicissima.

## CALEIDOSCOPIO

**L'onomastico**

17 novembre, S. Gregorio Taumaturgo.

**Effemeride storica friulana**

*Il pignolato.* — 16 novembre 1341. — Rispondiamo ad una domanda che ci fu fatta: *Pignolato* vuol dire stoffa di canape ordinario, e quindi leggesi in qualche documento «pezze di *pignolato* che taluno confuse con pezzi di pignolato». Era una merce che si dava in cambio del censo *per taluni* benefici. — Si trova l'espressione nel *Chartolarium Abbatiae Sextensis* in Biblioteca Comunale di Udine. E poichè oggi è il 16 novembre ricordiamo l'atto 16 novembre 1341 in cui Fra Giovanni beneficato di S. Alberto di Provesano promette, *precisamente*, di dare 4 pezze di pignolato per cambio di censo.

*Triste accordo* — 17 novembre 1331 — E' un triste ricordo quello dell'effemeride odierna, ma noi cerchiamo dar notizia di fatti svariatissimi per offrire ricordi del passato e di buoni e di cattivi.

Il 17 novembre 1331 in Cividale (Civitate Austria) nel convento di San Francesco, Filippo da Portis, Nicolussio detto Flaibulo di Tolmino, quali testi si fece patto:

Pietro di Valentino di Cividale e Braniver di Tolmino prendono impegno di recarsi lungo la strada che conduce a Villacco per assassinare dei mercanti.

L'atto originale specifica i fatti giuramenti e le garanzie offerte. Trovasi nell'Archivio Udinese, e l'atto fu pubblicato dall'abate Bianchi nel II volume dei suoi «documenti» p. 572-573.

# Cronaca Provinciale

### Le gare podistiche di ieri

**PASIAN SCHIAVONESCO, 16.** — Nelle ore pomeridiane di ieri seguirono le gare podistiche indette dal locale Club podistico. Certamente il tempo di ieri non era punto adatto per indire delle gare podidische, gare che del resto ebbero uno splendido risultato.

L'amena collina di S. Leonardo presentava un magnifico colpo d'occhio, per le numerose persone che stavano sulla medesima.

Tra gli inscritti noto i seguenti: Pontoni, Citta e Barbieri di Udine, Pozzo di Ceresetto, Zucatti, Damiani e moltissimi altri di cui non ricordo il nome. Alle ore 3 precise lo «starter» sig. Eugenio Pascolo diede il segnale della partenza.

I partecipanti alla gara, salutati dalla folla passarono veloci sotto i palco della Giuria seguendo l'itinerario della gara.

Trascorsi alcuni minuti, salutato da numerosi popolani, e da una allegra marcia, primo ad arrivare ne è il *meccanico Duilio Pozzo di Ceresetto* compiendo il percorso dei 1300 metri in minuti 3.37." Lo segue ad una ventina di metri Pontoni Vittorio, compiendo egli pure l'intero percorso in m. 3.58." A poco distanza di questo giunge Citta Lorenzo di Udine arrivando al traguardo in m. 4. 2." 4° arrivato ne è Urbano Alberto compiendo il giro in m. 4 30". Lo segue a 2 metri di distanza Damiani Attilio al quale seguono diversi altri.

Alle ore 4 30 il presidente della Giuria Eugenio Cromaz proclama i vincitori della gara, e ai medesimi distribuisce i relativi premi o diplomi.

La brava banda di Colugna, durante la distribuzione dei premi suonava delle marcie in onore dei premiati, marcie molto bene eseguite. Al bravo maestro della medesima, [illegible]

noi pure i nostri sinceri rallegramenti, per aver portato ad un tal grado, la banda di cui egli ne è l'instancabile direttore.

Alla sera poi si fece una splendida illuminazione del colle con sparo di mortaretti e fuochi artificiali.

### L'esito delle elezioni generali amministrative

**MANIAGO** — *Per il capoluogo*: Elettori inscritti n. 912, votanti n. 356.

Conte d'Attimis dott cav. Nicolò (rielez.) voti 344; Conte d'Attimis Ing. Enrico (id.) 337; Valan Giovanni fu Luigi (id.) 306; Mazzoli Attilio fu Gioachino (*nuova elez*) 280; Mazzoli dott. Carlo di Pietro (rielez) 227; Cadel Giuseppe fu Francesco (id) 223; Biasoni Edoardo fu Francesco (n. elez.) 218; di Maniago conte Orvrado (rielez.) 213; Marcolina Pietro di Domenico (id.) 208; Scagnetti Francesco fu Domenico (id.) 179; Siega Sante fu Giovanni (id.) 159; Massaro Ferdinando fu Agostino (nuova elez.) 155; Beltrame Luigi fu Gio. Batta (id) 144; Faelli Vittorio fu cav. Antonio (rielez) 143; Conta Giuseppe di Antonio (id.) 121; Pittau Giuseppe fu Antonio (id.) 120.

*Per la Frazione di Maniagolibero*: Elettori inscritti n 269, votanti n 143.

Zecchin Giuseppe di Angelo (rielez.) voti 95; Del Mistro Guglielmo fu Stefano (nuova elez.) 81; Del Mistro Angelo fu Pietro (rielez.) 81; Zecchin Romano di Gio. Batta (id.) 73.

### Pel mercato bovino

**SAN DANIELE** 16 — L'Associazione Commercianti e industriali, di cui è attivo presidente il signor A. Cedolini, allo scopo di incrementare i mercati bovini e di incoraggiare gli agricoltori all'allevamento dei più scelti prodotti, ha erogato pel Mercato Bovino di mercoledì 18 corr., le seguenti somme:

Lire 10 ad un toro o torello da 6 mesi a 2 anni; lire 20 divise in 4 premi da lire 5 a vitelli o vitelle di età non superiore ad un anno; lire 25 divise in 5 premi da lire 5 alle vitelle da un anno fino ai primi due denti permanenti; lire 35 divise in 7 premi da lire 5 alle giovenche e vacche da 2 fino a 8 anni d'età; lire 20 divise in 4 premi da lire 5 ai più scelti paia di buoi da carne o da lavoro.

L'iniziativa dell'Associazione Commercianti merita tutto il nostro appoggio e facciamo voti che sia coronata da completo successo.

### Pesca di beneficenza

**TRICESIMO** 16 — La pesca di beneficenza che avrà luogo il 22 corr., promossa da questa Società Operaia, promette di riuscire attraentissima per il numero e la ricchezza dei doni che giornalmente arrivano al Comitato all'uopo incaricato.

Sono pervenuti doni da quasi tutte le famiglie del paese, da molti tricesimani residenti lontano dal luogo nativo, da *Autorità*, da *simpatizzanti* di Tricesimo.

I doni sono esposti ed ammirati nelle vetrine del negozio Ottorogo.

Vi manderò l'elenco dei principali donatori.

### Le feste di domenica

**NIMIS** 15 (*ritt.*) — Le feste di chiusura dell'Esposizione enologica, malgrado il freddo intenso, riuscirono splendidamente.

Si ebbero discorsi di occasione del Sindaco di Nimis, del dottor Biasutti, dell'operaio Valle, del sig. Luigi Moretti, del sig. Turrini e del Commissario prefettizio di Tarcento Dell'Agostino.

Le bande di Nimis e di Tarcento svolsero scelti concerti. Alla sera si ebbe la tombola. Ammiratissimi i fuochi artificiali fabbricati da Turrini.

### Istruzione pubblica

**BUIA** 16. — (*Car.*) — A cura della Società Agricola di M. S. verrà aperta nel reparto di S. Stefano (*Capoluogo*) una Scuola gratuita per tutti.

Le *iscrizioni* si riceveranno nella Scuola della Classe I.a maschile, dalle ore cinque alle ore sette pom. nei giorni 18, 19 e 20 del corrente mese.

Le lezioni regolari avranno principio il 23 novembre p. v.

La Scuola sarà divisa in due sezioni: la prima sezione avrà lezione il lunedì, mercoledì e venerdì dalle ore 7 alle 8 1/2 pom., la seconda sezione avrà lezione il martedì, giovedì e sabato dalle ore 7 alle 8 1/2 pom.

L'iniziativa presa dalla Società Operaia è degna d'ogni elogio; è un'opera altamente umanitaria e civile che compie questo Sodalizio; toglie tante giovani esistenze all'ignoranza e all'ingordigia di speculatori utilitaristi, i quali ne approfitterebbero per rivolgere a loro profitto ciò che legittimamente è fatica altrui.


**Non adoperate più Tinture dannose**

RICORRETE ALLA

**VERA INSUPERABILE**

**TINTURA ISTANTANEA (Brevettata)**

*Premiata con Medaglia d'Oro* all'Esposizione Campionaria di Roma 1908

R. STAZIONE SPERIMENTALE AGRARIA DI UDINE.

I campioni della Tintura presentati dal signor Lodovico Re bottiglie 2, N. 1 liquido incoloro, N. 2 liquido colorato in bruno non contengono nè nitrato o altri sali d'argento; di piombo, di mercurio, di rame di cadmio; nè altre sostanze minerali nocive.

Udine, 18 gennaio 1901.

Il Direttore Prof. Nallino.

Unico deposito presso il parrucchiere **RE LODOVICO**, Via Daniele Manin.


## Fatevi elettori

La fine d'anno si avvicina, stimiamo quindi utile spronare tutti coloro che ancora non sono elettori, a fare le pratiche necessarie perchè possano essere iscritti nelle liste elettorali.

E' dovere in ispecial *modo degli operai* inscriversi elettori, e procurare di fare altresì iscrivere i loro compagni di lavoro.

Anche le Associazioni operaie di mutualità, resistenza e cooperazione hanno dovere di procurare che tutti i propri soci siano iscritti nelle liste elettorali, per cui necessita che dopo opportune verifiche denuncino all'Ufficio Elettorale quali fra i loro soci ancora sono privi del diritto elettorale.

Diamo intanto le norme per l'iscrizione.

Iscrizione per capacità. — Possono essere iscritti elettori tutti coloro che avendo frequentato la terza classe elementare hanno ottenuta la promozione alla classe quarta. Per coloro che frequentarono le scuole prima dell'anno 1888 basta il proscioglimento dalla seconda elementare.

Coloro che non ottennero il proscioglimento dall'istruzione obbligatoria, oppure non possono avere il certificato della scuola frequentata, dato il disordine che regnò per il passato negli archivi scolastici di molti Comuni d'Italia, potranno usufruire degli esami speciali d'abilitazione all'elettorato.

Sono esonerati dal presentare ogni certificato scolastico coloro che hanno servito non meno di due anni nella regia marina e nel regio esercito, perchè abbiano dimostrato durante la loro permanenza sotto le armi di sapere leggere e scrivere; come pure possono essere inscritti elettori, indipendentemente da qualsiasi prova, gli impiegati dipendenti da almeno un anno dallo Stato: dogana, telegrafi, posta, ferrovie, ecc., come pure degli istituti di credito, di assicurazioni, di navigazione, ecc. Questi ultimi possono essere inscritti elettori amministrativi all'infuori di ogni rinnovo di domicilio ancorchè non nati nel Comune dove risiedono, purchè *producano* un certificato rilasciato dal direttore dell'amministrazione dalla quale dipendono.

A *proposito di esami elettorali ricordiamo* che nel mese di ottobre, nelle civiche scuole, avrà luogo una sessione di esami di complemento, e per conseguenza di abilitazione all'elettorato.

Iscrizione per censo — Il pagamento di una tassa annua di lire 5 dà diritto all'elettorato amministrativo, diritto dato pure al pagamento di una imposta governativa qualunque sia la sua entità, e qualora questa raggiunga la somma di lire 19.80, essa dà diritto pure all'elettorato politico. I cittadini che si trovano in predette *condizioni sono però* tenuti a dimostrare di saper leggere e scrivere, stendendo la domanda di iscrizione nelle liste elettorali alla presenza *di un notaio.*

Trasferimento del diritto elettorale. — Non pochi operai sono iscritti elettori politici ed amministrativi nelle liste del loro paese originario. Ora, costoro, hanno il dovere di iscriversi elettori amministrativi nel Comune ove risiedono se pure vogliono rimanere elettori politici al paese natio.

Denunziatevi all'anagrafe! — A tutti è fatta raccomandazione di denunciare la propria abitazione al civico Ufficio Anagrafe al quale deve *pure essere* denunciato ogni cambiamento di abitazione. Le domande di non pochi cittadini, benchè corredate di ogni altro documento vengono ogni anno respinte dalla Commissione elettorale, appunto perchè detti cittadini trascurano di denunciarsi all'Anagrafe.

# NOTE E NOTIZIE

## Una statistica sul divorzio
### e sulle separazioni legali

La direzione generale della statistica pubblica una relazione sul divorzio e separazione personale dei coniugi nei vari stati. Questa relazione, compilata dal defunto prof. Augusto Bosco rimase inedita per la *immatura morte* dell'autore Ora la Commissione di statistica giudiziaria, avendo espresso il voto che questo studio fosse pubblicato anche per rendere omaggio alla memoria del Bosco, che della Commissione era membro, la Direzione generale della statistica assunse, per ordine del guardasigilli e dell'on. Cocco Ortu la cura della *edizione, lasciando* il testo quale è stato trovato e senza nemmeno rinfrescare i dati nel testo, nel quale la maggior parte degli stati si arrestano al 1900, per lasciare all'opera una impronta personale.

La relazione esamina dapprima l'aumento dei divorzi e separazioni personali dei coniugi in Europa, in America ed in Austria che corrono dal 1871 al 1800 e dopo avere spiegato il valore dei dati ed il modo di compilare questa statistica, passa ad esaminare partitamente l'andamento del divorzio e della separazione nei vari Stati.

Per l'Italia naturalmente la relazione studia soltanto le separazioni personali e dice che il numero di *queste* è *molto* esiguo, tale, da fare ritenere che l'Italia rimane il paese in cui le convivenze coniugali si sciolgono meno frequentemente che altrove.

Per ogni mille matrimoni, le separazioni sono a Torino il 15.7; a Milano il 25 8; a Genova 11.2; a Venezia 18.6; a Firenze 8.8; a Roma 10.6; a Napoli 5 9; a Palermo 8.5.

La relazione esamina poi lungamente il divorzio e le separazioni personali rispetto alle persone che ne fanno uso e dei vari procedimenti giudiziari, le circostanze di motivo dei divorzi e delle separazioni, le condizioni demografiche e sociali delle persone divorziate, ed infine la relazione studia *il divorzio in rapporto* ad alcuni fatti demografici e sociali, quali la *nuzialità*, le nascite illegittime, i suicidi e la delinquenza e studia le cause che influiscono sul divorzio come ad esempio la legislazione e la procedura, le influenze tecniche e le condizioni economiche, le confessioni religiose, le istituzioni politiche.

La relazione è corredata da numerose tavole statistiche che si riferiscono ai vari capitoli.

### I progetti del min. Orlando

La «Tribuna» dice che fra i primi progetti sarà presentato alla riapertura della Camera il disegno di legge dell'on Orlando sulla diffamazione e sulle corti d'onore per i reati di diffamazione e per il duello.


*Giuseppe Giusti*, direttore propriet.
Antonio Bordini, gerente responsabile
Udine, 1908 — Tip. M. Bardusco.



**REPUBBLICA di S. MARINO**

**Prestito a premi**

approvato con deliberazione 23 Sett. 1907

Pubblichiamo integralmente il metodo di estrazione - **Chiaro - Semplice - Nuovissimo** - che assicura a ciascuna diecina di obbligazioni un premio che può essere

**UN MILIONE**

e *rimborsa contemporaneamente* le altre nove Obbligazioni non premiate.

**Metodo di estrazione**

Le estrazioni verranno eseguite nel seguente *modo*:

Vi saranno due urne distinte coi Numeri 1 e 2. L'urna n 1 conterrà 50000 rotolini, aventi ciascuno la numerazione da 1 a 10, da 11 a 20, da 21 a 30, da 31 a 40, da 41 a 50 e così di seguito sempre una decina di numeri per rotolino, sino a raggiungere, coll'ultimo rotolino, la numerazione 499991 a 500000

L'urna n. 2 conterrà 10 rotolini coi numeri 0, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9; si estrarrà un rotolino dall'urna n. 1 e un rotolino dall'urna n. 2 delle 10 obbligazioni indicati nel rotolino estratto dalla prima urna, si premierà quella con la finale indicata nel rotolino estratto dall'urna n. 2 e le altre 9 *obbligazioni facenti* parte della decina sorteggiata, verranno rimborsate alla pari a L. 25 ciascuna.

Il rotolino estratto dalla prima urna contenente i 10 numeri verrà subito annullato, mentre quello con la finale estratto dalla seconda urna, verrà rimbussolato.

L'operazione si rinnoverà tante volte quante decine di obbligazioni si dovranno in ogni estrazione sorteggiare.

Per esigere i premi, si dovrà presentare i titoli favoriti dalla sorte, e altrettanto dovrà farsi per la cessione del rimborsi.

**SI AVVISA** che rimangono disponibili poche Obbligazioni e pochissime diecine di Obbligazioni con Premio garantito.

Le Obbligazioni costano **25,50** e le diecine di Obbligazioni L. **255**.

Si vendono in Genova dalla **Banca Casareto**, assuntrice del Prestito e dalla **Banca Russa** *per il Commercio Estero*, nelle altre Città dalle Principali Banche, Casse di Risparmio, Banchieri, e Cambia Valute.

In **Udine** presso la *Banca di Udine*, Banca Cooperativa Cattolica, Lotti e Miani, Ellero Alessandro, Giulio Aloisio.



STABILIMENTO BACOLOGICO

**Dottor V. COSTANTINI**

**in VITTORIO VENETO**

Premiato con medaglia d'oro all'Esposizione di Padova e di Udine del 1903 — Con medaglia d'oro e due Gran Premi alla Mostra dei confezionatori seme di Milano 1906.

1.° incrocio cellulare bianco-giallo giapponese.
1.° incrocio cellulare bianco-giallo sferico Chinese
Bigiallo-Oro cellulare sferico
Poligiallo speciale cellulare.

I signori co fratelli DE BRANDIS gentilmente si prestano a ricevere in Udine le commissioni.



**Acqua Naturale di PETANZ**

**la migliore e più economica**

ACQUA DA TAVOLA

Concessionario per l'Italia
**A. V. RADDO - Udine**
Rappresentante generale
**Angelo Fabris e C. - Udine**



CASA di SALUTE del dottor **A.° Cavarzerani** per **Chirurgia-Ostetricia** Malattie delle donne

Visite dalle 11 alle 14

Gratuite per i poveri

Via Prefettura, 10 - UDINE

Telefono N. 309



**Officine** AGNOLI DIANA e C.° Udine - Suburbio Gemona

Ricercansi apprendisti. - Rivolgersi in Via Paolo Sarpi, 18.



PER LE INSERZIONI

**Rivolgersi direttamente all'Amministrazione del "Paese,, via della Prefettura n. 6 Telefono 2-11**



SI ACQUISTANO

**Libretti paga per operai**

PRESSO LA TIPOGRAFIA

**MARCO BARDUSCO**

UDINE



## Per l'industria della distillazione

La sotto indicata Ditta rende noto ai fabbricanti di liquori ed ai distillatori di vini *in generale*, che nella nostra officina di ramaiuolo si fabbricano anche apparati distillatori con funzionamento tanto a fuoco che a vapore, come pure a bagnomaria, dei più perfezionati sistemi. Si costruiscono apparati speciali *rettificatori* per alcool fino da 100 *gradi* di recentissima invenzione.

Assume riparazioni per *fabbriche di zucchero e birra*, nonchè qualsiasi lavoro appartenente a detto ramo di *industria*.

**MATTIUSSI e C.**
Via Giuseppe N. 6 — UDINE


## MUNICIPIO DI VENZONE

A tutto 30 novembre corrente è aperto il concorso al posto di Segretario di questo Comune. Stipendio annuo L. 1800 lorde.

Documenti di rito. Obbligo da parte dell'eletto, assumendo il servizio, di accettare il relativo regolamento di prossima approvazione.

*Venzone, li 15 novembre 1908.*

Il Sindaco
*Orgnani Martina Giuseppe*


## Alle Signore e Signorine

Il giorno 25 Novembre verrà aperto a **Udine Piazza Vittorio Emanuele, N. 5, II. piano, un nuovo corso di scuola di taglio, confezione abiti femminili, per bambini, e biancheria per Signore e Signorine** che in poche lezioni geometriche desiderino imparare a tagliare con la più scrupolosa perfezione e confezionare da sole qualunque indumento femminile e per bambini.

La Direttrice aggiunge di trovarsi munita di regolare diploma che certifica la sua attitudine a tanto utile ed economico insegnamento e di aver ora formato, dopo molti anni di profondi studi, la 4.a edizione di un interessantissimo manuale che consegnerà alle sue alunne, ove spiega dettagliatamente e teoricamente il segreto del taglio.

Verrà impartita una sola lezione alla settimana, e ciò allo scopo che le allieve abbiano campo di attendere a loro desiderio alle occupazioni intellettuali e domestiche.

La mitezza del prezzo per il quale si daranno le lezioni occorrenti troverà compenso nella grande economia famigliare.

L'orario della scuola sarà dalle ore 9 alle 11 di ogni Mercoledì.

Scuole simili, dalla Direttrice stessa vennero aperte nei decorsi anni ed in questo oltrechè a Udine, a Trieste, via S. Giovanni 12 — Padova, Piazza Signori 5 — Vicenza, Corso Principe Umberto 45 — Verona, Corte Sgarzerie 8 — Ferrara, via Vittorio Emanuele 2 — Venezia, S. Salvador, Calle delle Acque 4984 — Bologna, via Poggiale 8 — Firenze, via degli Alfani, 91 — Roma, Via Della Vite 41, e pel rapido progresso ottenuto dalle allieve, la sottoscritta riscosse ampia simpatia ed elevato applauso sia da esse che dalle loro famiglie.

Per ulteriori schiarimenti e programmi rivolgersi alla sede della Scuola in qualsiasi giorno fino il 25 corrente, e da questo cesseranno le iscrizioni.

La Direttrice
CHIARINA FESTUCCHI



## Lezioni private di musica

I sottoscritti rendono noto che si mettono a disposizione di chi vorrà onorarli di Loro fiducia per lezioni di Violino, Viola, Violoncello, Contrabasso, *Mandolino e Pianoforte*, tanto al proprio domicilio, come a domicilio degli allievi.

Recapito, Via Savorgnana N. 26, casa interna II° piano.

*Giacomo e Gisella Verza.*



**CASA DI CURA**

(Approvata con Decreto della R. Prefettura)

PER LE MALATTIE DI

**Gola, Naso ed Orecchio**

del Dott. Cav. L. ZAPPAROLI specialista

**Udine - VIA AQUILEIA - 86**

Visite ogni giorno. Camere gratuite per ammalati poveri Telefono 173



**EDISON**

**Stabilimento Cinematografico di primissimo ordine**

**DELLA PREMIATA DITTA**

**L. ROATTO**

**TUTTI I GIORNI**

**Grandiose Rappresentazioni**

dalle **17** alle **23**

**NEI GIORNI FESTIVI**

dalle **10** alle **12** e dalle **14** alle **23**

Prezzi serali: Cent. **40, 20, 10.**
Abbonamenti cedibili e senza limite per 20 rappresentazioni: Primi posti L. **5**, secondi L. **3.**



**Casa di assistenza ostetrica**

per

**GESTANTI e PARTORIENTI**

autorizzata con R. Decreto Prefettizio

DIRETTA

**dalla levatrice sig. TERESA NODARI**

con consulenza

dei primari medici specialisti della Regione

**Pensione e cure famigliari**

**MASSIMA SEGRETEZZA**

**UDINE - Via Giovanni d'Udine, 18 - UDINE**

**TELEFONO 3-24**



**Malattie degli occhi — Difetti della vista**

Io specialista **dott. Gambarotto** avvisa la sua *Clientela* che ha cambiato di abitazione, trasferendosi nella nuova via in costruzione Giosuè Carducci, che dalla via Cavallotti, fra i palazzi Perusini e Gropplero, conduce alla stazione.

Per informazione rivolgersi nelle farmacie della città.

Continuerà a ricevere i malati come il solito, nelle ore *della mattina* e *del* pomeriggio



**Agricoltori!**

La più importante Mutua per l'assicurazione del **Bestiame** è

**LA QUISTELLESE**

premiata «Associazione Nazionale» con Sede a **Bologna.**

Essa pratica l'assicurazione del bestiame **bovino,** equino, suino, ecc. e risarcisce i danni causati:

A) dalla **mortalità** incolpevole e dalle disgrazie accidentali che rendono necessario l'abbattimento degli animali assicurati.

B) dai **sequestri** totali o parziali (esclusi i visceri) degli animali abbattuti nei pubblici macelli.

C) dall'**aborto** dei bovini dopo il quarto mese di gestazione.

Opera nel Regno ripartita in **Sezioni,** ed ogni **Sezione** è amministrata da un proprio **Consiglio locale.**

Agente Generale per la Provincia Sig. **Cesare Montagnari,** Via Mazzini 9, UDINE. Telefono 2-66.



**Francesco Cogolo callista** (via Savorgnana n. 16) tiene aperto il suo gabinetto dalle 9 alle 17. Si reca anche a domicilio ed in Provincia.



**Officine AGNOLI DIANA e C.**

Sub. Gemona **UDINE** Telefono 3.63

**VERNICIATURA e NICHELATURA SPECIALE**

**per Cicli ed Accessori**

Recapito: Via Paolo Sarpi N. 18 - UDINE



OLIO SASSO MEDICINALE

" " JODATO

" " EMULSIONATO

ricostituenti sovrani

Vendita in tutte le Farmacie. Chiedere opuscolo con ampie memorie scientifiche del Prof. Enrico Morselli ai Sigg. P. Sasso e Figli, Oneglia, Produttori anche dei famosi Olii Sasso da tavola.

*Le inserzioni si ricevono esclusivamente per il « PAESE » presso l'Amministrazione del Giornale in Udine, Via Prefettura, N. 6.*

**La cura primaverile più indicata ed efficace è quella dello**

# SCIROPPO PAGLIANO

**il miglior depurativo e rinfrescativo del sangue**

**Liquido - in polvere - Cachets**

**Preparato, seguendo integralmente e scrupolosamente le ricette dell'inventore, dalla VERA ED ORIGINARIA CASA FABBRICATRICE DELLO SCIROPPO del Prof. Girolamo Pagliano - da lui fondata nel 1838 in Firenze ove non cessò mai di esistere - continuata dai suoi legittimi eredi e successori nel palazzo di loro residenza - FIRENZE - Via Pandolfini - FIRENZE.**

CON PROPRIO OLEIFICIO

# OLIO D'OLIVA

GARANTITO PURO GENUINO ALL'ANALISI CHIMICA

**della proprietà di**

## LORENZO AMORETTI

PORTO MAURIZIO (Liguria)

Deposito **SAPONI VERI DI MARSIGLIA,** marca **Abat-jour** e **Pot-à-eau** della fabbrica **GUSTAVE MAGNAN - Esclusiva vendita** per l'Italia.

**CAMPIONI E PREZZI A RICHIESTA**

CON PROPRIO OLEIFICIO

## Orario della Ferrovia

**PARTENZE DA UDINE**

per Pontebba: O. 6 — D. 7.58 — O. 10.35 — O. 15.44 — D. 17.15 — O. 18.10.
per Cormons: O. 5.45 — D. 8 — O. 14.49 — D. 17.25 — O. 19.55
per Venezia: O. 4 — 8.20 — O. 11.20 — O. 16.10 — 17.30 — D. 20.5 — Direttissimo 23.11.
per Cividale: O. 6.30 — 8.55 — 11.15 — 18.5 — 16.15 — 20.
per Palmanova-Portogruaro: O. 7 — 8 (1), 13.11 — 19.17.

**ARRIVI A UDINE**

da Pontebba: O. 7.41 — D. 11 — O. 12.44 — O. 17.9 — D. 19.45 — O. 22.08 — Direttissimo 23.5.
da Cormons: O. 7.32 — D. 11.6 — O. 12.50 D. 19.42 — O. 22.58.
da Venezia: O. 8.20 — D. 7.43 — O. 10.7 — 15.30 — D. 17.5 — 22.50.
da Cividale: O. 7.40 — 9.51 — 12.55 — 16.07 18.57 — 21.18.
da Palmanova-Portogruaro: O. 8.00 (1) — 9.48 18.6 — 21.48.
1) A S. Giorgio coincidenza con la linea Cervignano-Trieste.

**Tram Udine-S. Daniele**

Partenze da UDINE (Porta Gemona): 8.26 11.56, 16.10, 18.45.
Arrivo a S. Daniele: 9.57, 13.07, 16.49, 20.17.
Partenze da S. Daniele: 6.55, 10.39, 13.36, 17.18.
Arrivo a Udine (Porta Gemona): 8.24, 12.30, 15.07, 18.44.

## Mercato dei valori

CAMERA DI COMMERCIO DI UDINE
Corso medio dei valori pubblici dei cambi del giorno 10 Novembre 1908

| | |
|---|---|
| Rendita 3.75 0/0 netto | 104 04 |
| Rendita 3 1/2 0/0 (netto) | 103 12 |
| Rendita 3 0/0 | 70. — |
| **AZIONI** | |
| Banca d'Italia | 1267. — |
| Ferrovie Meridionali | 671 70 |
| Ferrovie Mediterranee | 395.75 |
| Società Veneta | 197.50 |
| **OBBLIGAZIONI** | |
| Ferrovie Udine Pontebba | 506 — |
| » Meridionali | 352.50 |
| » Mediterrane 4 0/0 | 503. — |
| » Italiane 3 0/0 | 352 79 |
| Credito com. e prov. 3 3/4 0/0 | 500.25 |
| **CARTELLE** | |
| Fondiaria Banca Italia 3.75 0/0 | 501.70 |
| » Cassa R., Milano 4 0/0 | 500,25 |
| » Cassa R., Milano 5 0/0 | 509.50 |
| » Istit. Ital., Roma 4 0/0 | 507,50 |
| » idem 4 1/2 0/0 | 517.50 |
| **CAMBI (cheques a vista)** | |
| Francia (oro) | 100.15 |
| Londra (sterline) | 25.14 |
| Germania (marchi) | 122 88 |
| Austria (corone) | 104.93 |
| Pietroburgo (rubli) | 265.58 |
| Rumania (lei) | 98. — |
| Nuova York (dollari) | 5.14 |
| Turchia (lire turche) | 22.70 |

# ESAMEBA

**profilattico della malaria**

*FORMULA DELL'ILLUSTRE CLINICO* Prof. **GUIDO BACCELLI**

SPACCATO DI ZANZARA ANOFELE CON PARASSITI MALARICI

L'**ESAMEBA**, elisir composto di *alcool, chinino, arsenico* ed *estratti amari* sostituisce vantaggiosamente, nella cura preventiva della malaria, tutti i preparati congeneri. Preso in dose di un bicchierino ogni 24 ore - in luogo del **cicchetto** mattutino - preserva sicuramente dall'infezione malarica.

Prendete il bicchierino di **ESAMEBA!**

FELICE BISLERI & C. - MILANO.

**COLPE GIOVANILI**
ovvero
**Specchio della Gioventù**

Nozioni e consigli indispensabili a coloro che combattono

**L'IMPOTENZA**

ed altre tristi conseguenze di eccessi ed abusi sessuali.

Trattato con incisioni che spedisce raccomandato e con segretezza l'autore Prof. E. SINGER, Viale Venezia, 28 MILANO, contro l'invio di L. **3.60.**

## Preservativi

in gomma delle primarie fabbriche mondiali per uomini a garanzia da malattie veneree. — Articoli utili, ed apparecchi antifecondativi per Donne a cui il procreare potrebbe esser di danno.

Il catalogo in busta chiusa non si invia che contro rimessa di francobollo da cent. 20. — Rivolgersi ad Igiene - Casella postale

**666 MILANO**

Modici prezzi. Assoluta segretezza.

**ACQUA D'ORO**

SIGNORE!!! I capelli di un colore **biondo dorato** sono i più belli perchè questo ridona al viso il fascino della bellezza, ed a questo scopo risponde splendidamente la **meravigliosa**

# ACQUA D'ORO

preparata dalla Prem. Profum. **ANTONIO LONGEGA** — S. Salvatore, 4825, Venezia

poichè con questa specialità si dà ai capelli il più bello e naturale colore **biondo oro** di moda

Viene poi specialmente raccomandata a quelle Signore i di cui capelli biondi tendano ad oscurare mentre coll'uso della suddetta specialità si avrà il modo di conservarli sempre più simpatico e bel colore **biondo oro.**

È anche da preferirsi alle altre tutte si Nazionali che Estere, poichè la più innocua, la più di sicuro effetto e la più a buon mercato, non costando che sole L. 2.50 alla bottiglia elegantemente confezionata e con relativa istruzione.

**Effetto sicurissimo - Massimo buon mercato**

**In Udine** presso il giornale «Il Paese» ed il parruc. A Gervasutti in Mercatovecchio.

Proclamato dalla scienza è stato luminosamente confermato dalla pratica che il preparato del **Dottor CRAVERO**

# ALCHEBIOGENO

— è il migliore rigeneratore delle Forze vitali — ed il solo veramente completo

Le massime Onorificenze alle Esposizioni Internazionali di Marsiglia 1902 — Roma 1902 — Palermo 1903 — Parigi 1904 — Napoli 1906 — Firenze 1907 — Anversa 1907 — Londra 1907

Per posta e franchi di porto, 4 flac. senza stric. e per diabetici L. 9.10 — 4 flac. con stricnina L. 11.00.

Indirizzare cartolina vaglia all'inventore **Dottor P. EMILIO CRAVERO, Modena** - Via Maraldo, 2-16.

**Opuscoli, letteratura, reclames, inviasi franco e gratis**

## Premiata Farmacia DE CANDIDO DOMENICO

**Via Grazzano - UDINE - Via Grazzano**

**Amaro d'Udine** specialità che ottiene le più alte onoreficenze alle Esposizioni Nazionali ed Estere — *Oltre un quarto di secolo d'incontrastato successo* — Preferibile al *Fernet* perchè non *alcoolico* — Indicatissimo come *tonico, digestivo, febbrifugo,* e *vermifugo.*

**ULTIMA ONORIFICENZA**

Medaglia d'Oro all'Esposizione di Milano 1906

**Iperstenogeno** energico ricostituente a base di ferro, fosforo, calcio, sodio, coca, china, stricnina; di effetto pronto e sicuro nella nevrastenia, debolezza virile, anemia, clorosi, rachitismo, cachessia malarica, ecc. - Utilissimo nelle forme di denutrizione e di deperimento organico, convalescenze, ecc.

**Molti certificati MEDICI e di AMMALATI guariti colle suddette specialità**

## MALATI di CUORE

sofferenti di malattie e disturbi recenti e cronici avranno rapida, radicale guarigione col brevettato e premiato **"CORDICURA"** Candela, Genova. Trovasi presso i soli concessionari in Italia R. SONCINI Ch.° F.° & C., MILANO, Via Spontini, 12, ed in tutte le Farmacie e presso la ditta Francesco Minisini, Via Mercatovecchio, Udine

**OPUSCOLO GRATIS**

## PIETRO ZORUTTI

**POESIE**

Edite ed inedite — pubblicate sotto gli auspici dell'Accademia di Udine. — Opera completa, due volumi, L. 6.00 Trovasi presso la Tipografia Editrice

**MARCO BARDUSCO - Udine**

## Cercasi apprendisti

Per informazioni rivolgersi alla tipografia Marco Bardusco, Via Prefettura 6, Udine.

## FRANCESCO COGOLO

**CALLISTA**

Specialista per l'estirpazione dei calli senza dolore. Munito di attestati medici comprovanti la sua idoneità nelle operazioni.

Il gabinetto (in Via Savorgnana n. 16 piano terra) è aperto tutti i giorni dalle ore 9 alle 17.

**Tariffa** degli onorari spettanti agli Ingegneri ed architetti, riveduta e corretta dal Collegio degli Ingegneri e Architetti di Napoli, 4.a edizione. - Presso L. UNA - presso G. MANCINI, via Fabrizio Pignatelli, 5 Napoli.

**AVVISO** in quarta pagina a prezzi modicissimi.

**Tossi** — catarri, bronchiti — guariscono colle rinomate **Evian's Pastilles** del D.r Evian Astuccio con istruzione L. 2 (franco di porto L. **2.25**).

**Peli e lanuggine** del viso e del corpo spariscono per sempre col **DEPILENO,** *depilatorio* innocuo del Dott. Boerhaave. — Flacone con istruzione L. **3.50** (franco L. **4**).

**Sordità** e **MALI d'ORECCHIO** si guariscono usando l'**UDITINA** del D.r W. T. Adair. Boccetta L. **2** (franco di porto L. **2.25**).

**Si dimagrisce** in poche settimane prendendo ogni giorno alcune **PILLOLE** contro l'**OBESITA'** del D.r Grandwall. Rimedio di sicuro effetto e senza inconvenienti. Oltre distruggere l'adipe sono pure indicatissime contro i disturbi digestivi, stitichezza, emorroidi, asma, apoplessia, ecc. — Gratis opuscolo spiegativo. L. **5** (franco di porto L. **5.25**).

**Stitichezza** emicrania, congestioni, malattie di stomaco e tutte le malattie aventi per causa ingorghi intestinali, spariscono coll'uso delle ormai rinomatissime e conosciutissime **PILLOLE della SALUTE** del D.r Clarke. Scatola L. **1** (franco L. **1,20**). Gratis opuscolo Stitichezza.

**Capelli biondi** **L'Acqua di Ofelia** assolutamente innocua rende in breve tempo alla capigliatura ed alla barba uno stupendo colore biondo d'oro. Flacone L. **3.50** (franco L. **4.10**).

**Capelli neri** Coll'**Acqua Celeste Orientale,** tintura istantanea che si applica ogni 20 giorni. Si può dare ai capelli bianchi o grigi e alla barba quella tinta naturale che più si desidera. E' affatto innocua. Flacone L. **3** (franco L. **3.60**).

**Calvizie** e *forfora* spariscono in breve tempo coll'uso del **Tricoferon,** del Dott. Lawson. Unico specifico veramente efficace. Bottiglia L. **4** (franco di porto L. **4.60**).

**Calli** duroni, occhi di pernice, ecc. Guarigione pronta e permanente con sole poche applicazioni dell'infallibile callifugo **CORNALINE.** Flacone con istruzione L. **1** (franco di porto L. **1.30**).

**Gratis** Catalogo Generale. Guida per le famiglie, dietro invio di semplice carta da visita.

*Indirizzare lettere e vaglia unicamente alla*

**Premiata OFFICINA CHIMICA DELL'AQUILA**

**MILANO - Via S. Calocero, 25 - MILANO**

# L'UNICA È UNA TINTURA ISTANTANEA

**Preparata dalla Premiata Profumeria**

## ANTONIO LONGEGA-VENEZIA

**N. 4825 — SAN SALVATORE — N. 4825**

**L'**UNICA *Tintura istantanea* che si conosca per tingere *Capelli e Barba in Castano e Nero perfetto.*

**U**niversalmente usata per i suoi incontestabili e mirabili effetti e per l'assoluta innocuità.

**N**essun'altra Tintura potrà mai superare i pregi di questa veramente speciale preparazione.

**I**n tutte le Città d'Italia se ne fa una forte vendita per la sua buona fama acquistata in tutto il mondo.

**C**on sole Lire **3** vendesi la detta specialità confezionata in astuccio, istruzione e relativo spazzolino.

**A**bbandonate l'uso di tutte le altre Tinture e usate solo la miglior Tintura L'Unica.

Vendesi a L. 3 presso la Profumeria **A. LONGEGA Venezia** — S. Salvatore, N. 4825

In UDINE presso l'Amministrazione e il parr. Gervasutti in Mercatovecchio

**Per le inserzioni sul giornale " IL PAESE „ rivolgersi esclusivamente all'Amministrazione in Via Prefettura, N. 6. Per un forte numero di inserzioni sia in terza che in quarta pagina prezzi da convenirsi.**

**Per le inserzioni rivolgersi esclusivamente presso l'Ufficio d'Amministrazione del giornale il PAESE**